

NL: Handleiding voor Jay Hill Dinerborden Baltra ø 25 cm - 4 stuks

Producttitel:

Jay Hill Dinerborden Baltra ø 25 cm - 4 stuks

Inhoud van het product:

- 4x Jay Hill dinerborden uit de Baltra collectie
 - Materiaal: Hoogwaardig porselein
 - Kleur: Donkerbruin
 - Afmetingen: Diameter 25 cm
-

Gebruiksaanwijzing:

1. **Vorbereiding:**
 - Spoel de borden voor het eerste gebruik af met warm water en een mild afwasmiddel.
 2. **Gebruik:**
 - Geschikt voor het serveren van warme en koude gerechten.
 - De borden zijn ovenbestendig tot 200°C; plaats ze niet direct onder een grill of op een open vlam.
 - Magnetronbestendig; zorg ervoor dat de borden niet leeg zijn tijdens het opwarmen in de magnetron.
-

Onderhoud en reiniging:

- De borden zijn vaatwasmachinebestendig.
 - Voor handwas: reinig met warm water en een mild afwasmiddel.
 - Droog de borden na het wassen grondig af om watervlekken te voorkomen.
-

Veiligheidsinstructies:

- Gebruik de borden uitsluitend voor het serveren van voedsel.
 - Vermijd direct contact met open vuur of warmtebronnen om beschadiging te voorkomen.
 - Houd het product buiten het bereik van kinderen om ongelukken te voorkomen.
-

Leeftijdsbeperkingen:

- Dit product is geschikt voor alle leeftijden; echter, toezicht door een volwassene wordt aanbevolen voor jonge kinderen.
-

Verwijderingsinstructies:

- Dit product kan worden gerecycled.
 - Lever het in bij een lokaal recyclingpunt of volg de richtlijnen van uw gemeente voor het wegwerpen van keramische producten.
-

Waarschuwingen:

- P101: Bij het inwinnen van medisch advies, houd de productverpakking of het etiket bij de hand.
 - P102: Buiten het bereik van kinderen houden.
 - P103: Lees het etiket vóór gebruik.
-

Gevareninformatie:

- Dit product wordt niet geclassificeerd als gevaarlijk volgens de huidige wetgeving.
-

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

EN: Jay Hill Dinner Plates Baltra ø 25 cm - 4 Pieces Manual

Product Title:

Jay Hill Dinner Plates Baltra ø 25 cm - Set of 4

Contents of the Product:

- 4x Jay Hill dinner plates from the Baltra collection
- Material: High-quality porcelain
- Color: Dark brown

- Dimensions: Diameter 25 cm
-

User Instructions:

1. **Preparation:**
 - Rinse the plates with warm water and mild detergent before first use.
 2. **Usage:**
 - Suitable for serving hot and cold dishes.
 - The plates are oven-safe up to 200°C; do not place them directly under a grill or on an open flame.
 - Microwave-safe; ensure they are not empty when heating in the microwave.
-

Maintenance and Cleaning:

- The plates are dishwasher-safe.
 - For handwashing: Clean with warm water and mild detergent.
 - Dry the plates thoroughly after washing to prevent water stains.
-

Safety Instructions:

- Use the plates only for serving food.
 - Avoid direct contact with open flames or heat sources to prevent damage.
 - Keep the product out of reach of children to prevent accidents.
-

Age Restrictions:

- This product is suitable for all ages; however, adult supervision is recommended for young children.
-

Disposal Instructions:

- This product is recyclable.
 - Dispose of it at a local recycling center or follow your municipality's guidelines for ceramic product disposal.
-

Warnings:

- P101: If medical advice is needed, have the product packaging or label at hand.
- P102: Keep out of reach of children.

- P103: Read the label before use.
-

Hazard Information:

- This product is not classified as hazardous under current regulations.
-

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific questions, please contact customer service or the store where you purchased the product.

DE: Jay Hill Speiseteller Baltra ø 25 cm - 4 Stück Handbuch

Produkttitel:

Jay Hill Speiseteller Baltra ø 25 cm - 4er-Set

Produktinhalt:

- 4x Jay Hill Speiseteller aus der Baltra-Kollektion
 - Material: Hochwertiges Porzellan
 - Farbe: Dunkelbraun
 - Abmessungen: Durchmesser 25 cm
-

Gebrauchsanweisung:

1. Vorbereitung:

- Spülen Sie die Teller vor dem ersten Gebrauch mit warmem Wasser und mildem Reinigungsmittel aus.

2. Verwendung:

- Geeignet für heiße und kalte Speisen.
 - Die Teller sind backofenfest bis 200°C; nicht direkt unter einen Grill oder auf eine offene Flamme stellen.
 - Mikrowellengeeignet; sicherstellen, dass sie nicht leer sind, wenn sie in der Mikrowelle erhitzt werden.
-

Wartung und Reinigung:

- Die Teller sind spülmaschinenfest.
 - Bei Handwäsche: Mit warmem Wasser und mildem Reinigungsmittel reinigen.
 - Nach dem Waschen gründlich trocknen, um Wasserflecken zu vermeiden.
-

Sicherheitsanweisungen:

- Verwenden Sie die Teller nur zum Servieren von Speisen.
 - Vermeiden Sie direkten Kontakt mit offenen Flammen oder Wärmequellen, um Schäden zu verhindern.
 - Außer Reichweite von Kindern aufbewahren, um Unfälle zu vermeiden.
-

Altersbeschränkungen:

- Dieses Produkt ist für alle Altersgruppen geeignet; jedoch wird die Aufsicht durch einen Erwachsenen für kleine Kinder empfohlen.
-

Entsorgungsanweisungen:

- Dieses Produkt ist recycelbar.
 - Entsorgen Sie es in einem örtlichen Recyclingzentrum oder gemäß den Vorschriften Ihrer Gemeinde für Keramikabfälle.
-

Warnhinweise:

- P101: Falls ärztlicher Rat erforderlich ist, Verpackung oder Etikett bereithalten.
 - P102: Außer Reichweite von Kindern aufbewahren.
 - P103: Etikett vor Gebrauch lesen.
-

Gefahrenhinweise:

- Dieses Produkt ist gemäß aktueller Vorschriften nicht als gefährlich eingestuft.
-

Durch die Einhaltung dieser Richtlinien stellen Sie eine langanhaltende und optimale Leistung Ihres Produkts sicher. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

FR : Manuel des Assiettes Jay Hill Baltra ø 25 cm - 4 Pièces

Titre du Produit :

Jay Hill Assiettes Baltra ø 25 cm - Lot de 4

Contenu du Produit :

- 4x Assiettes Jay Hill de la collection Baltra
 - Matériau : Porcelaine de haute qualité
 - Couleur : Marron foncé
 - Dimensions : Diamètre 25 cm
-

Instructions d'Utilisation :

1. **Préparation :**
 - Rincer les assiettes avec de l'eau tiède et un détergent doux avant la première utilisation.
 2. **Utilisation :**
 - Convient pour servir des plats chauds et froids.
 - Les assiettes sont résistantes au four jusqu'à 200°C ; ne pas les placer directement sous un grill ou sur une flamme nue.
 - Compatibles avec le micro-ondes ; s'assurer qu'elles ne sont pas vides lors du chauffage.
-

Entretien et Nettoyage :

- Les assiettes sont compatibles avec le lave-vaisselle.
 - Pour un lavage à la main : nettoyer avec de l'eau tiède et un détergent doux.
 - Sécher soigneusement après le lavage pour éviter les taches d'eau.
-

Consignes de Sécurité :

- Utiliser les assiettes uniquement pour servir des aliments.
 - Éviter tout contact direct avec des flammes nues ou des sources de chaleur pour prévenir les dommages.
 - Garder le produit hors de portée des enfants pour éviter tout accident.
-

Restrictions d'Âge :

- Ce produit convient à tous les âges ; cependant, la surveillance d'un adulte est recommandée pour les jeunes enfants.
-

Instructions d'Élimination :

- Ce produit est recyclable.
 - Déposer dans un centre de recyclage local ou suivre les directives municipales pour l'élimination des produits en céramique.
-

Avvertissements :

- P101 : En cas de consultation d'un médecin, garder l'emballage ou l'étiquette à disposition.
 - P102 : Tenir hors de portée des enfants.
 - P103 : Lire l'étiquette avant utilisation.
-

Informations sur les Risques :

- Ce produit n'est pas classé comme dangereux selon la réglementation en vigueur.
-

En suivant ces recommandations, vous assurez une performance optimale et durable de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT : Manuale dei Piatti Jay Hill Baltra ø 25 cm - 4 Pezzi

Titolo del Prodotto :

Jay Hill Piatti Baltra ø 25 cm - Set da 4

Contenuto del Prodotto :

- 4x Piatti Jay Hill della collezione Baltra
- Materiale : Porcellana di alta qualità
- Colore : Marrone scuro
- Dimensioni : Diametro 25 cm

Istruzioni per l'Uso :

1. Preparazione :

- Sciacquare i piatti con acqua tiepida e un detergente delicato prima del primo utilizzo.

2. Utilizzo :

- Adatti per servire piatti caldi e freddi.
 - I piatti resistono al forno fino a 200°C ; non posizionarli direttamente sotto un grill o su una fiamma viva.
 - Compatibili con il microonde ; assicurarsi che non siano vuoti durante il riscaldamento.
-

Manutenzione e Pulizia :

- I piatti sono lavabili in lavastoviglie.
 - Per il lavaggio a mano : pulire con acqua tiepida e un detergente delicato.
 - Asciugare accuratamente dopo il lavaggio per evitare macchie d'acqua.
-

Istruzioni di Sicurezza :

- Utilizzare i piatti solo per servire alimenti.
 - Evitare il contatto diretto con fiamme libere o fonti di calore per prevenire danni.
 - Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini per evitare incidenti.
-

Restrizioni d'Età :

- Questo prodotto è adatto a tutte le età; tuttavia, si consiglia la supervisione di un adulto per i bambini piccoli.
-

Istruzioni per lo Smaltimento :

- Questo prodotto è riciclabile.
 - Smaltirlo presso un centro di riciclaggio locale o seguire le normative comunali per lo smaltimento dei prodotti in ceramica.
-

Avvertenze :

- P101 : In caso di consultazione medica, tenere a disposizione l'imballaggio o l'etichetta del prodotto.

- P102 : Tenere fuori dalla portata dei bambini.
 - P103 : Leggere l'etichetta prima dell'uso.
-

Informazioni sui Pericoli :

- Questo prodotto non è classificato come pericoloso secondo le normative vigenti.
-

Seguendo queste linee guida, garantite una durata ottimale e prestazioni eccellenti del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattate il servizio clienti o il negozio dove avete acquistato il prodotto.

PL: Instrukcja Obsługi Talerzy Jay Hill Baltra ø 25 cm - 4 Sztuki

Tytuł Produktu:

Jay Hill Talerze Baltra ø 25 cm - Zestaw 4 sztuk

Zawartość Produktu:

- 4x Talerze Jay Hill z kolekcji Baltra
 - Materiał: Wysokiej jakości porcelana
 - Kolor: Ciemnobrązowy
 - Wymiary: Średnica 25 cm
-

Instrukcja Użytkowania:

1. Przygotowanie:

- Przed pierwszym użyciem opłukać talerze ciepłą wodą z łagodnym detergentem.

2. Użytkowanie:

- Nadają się do serwowania gorących i zimnych potraw.
 - Talerze są odporne na temperaturę do 200°C; nie należy ich umieszczać bezpośrednio pod grillem ani na otwartym ogniu.
 - Można używać w kuchence mikrofalowej; należy upewnić się, że nie są puste podczas podgrzewania.
-

Konserwacja i Czyszczenie:

- Talerze można myć w zmywarce.
 - Przy myciu ręcznym: czyścić ciepłą wodą i łagodnym detergentem.
 - Po umyciu dokładnie osuszyć, aby zapobiec powstawaniu plam z wody.
-

Instrukcje Bezpieczeństwa:

- Używać talerzy wyłącznie do serwowania żywności.
 - Unikać bezpośredniego kontaktu z otwartym ogniem lub źródłami ciepła, aby zapobiec uszkodzeniom.
 - Trzymać produkt poza zasięgiem dzieci, aby uniknąć wypadków.
-

Ograniczenia Wiekowe:

- Produkt odpowiedni dla wszystkich grup wiekowych; jednak zaleca się nadzór dorosłych w przypadku małych dzieci.
-

Instrukcja Utylizacji:

- Produkt nadaje się do recyklingu.
 - Należy oddać go do lokalnego punktu recyklingu lub postępować zgodnie z wytycznymi gminy dotyczącymi utylizacji odpadów ceramicznych.
-

Ostrzeżenia:

- P101: W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należy mieć przy sobie opakowanie lub etykietę produktu.
 - P102: Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
 - P103: Przeczytać etykietę przed użyciem.
-

Informacje o Zagrożeniach:

- Produkt nie jest klasyfikowany jako niebezpieczny zgodnie z obowiązującymi przepisami.
-

Przestrzeganie tych wskazówek zapewni długą żywotność i optymalne działanie produktu. W celu uzyskania dodatkowych informacji lub odpowiedzi na konkretne pytania prosimy o kontakt z działem obsługi klienta lub sklepem, w którym dokonano zakupu.

ES: Manual de los Platos Jay Hill Baltra ø 25 cm - 4 Piezas

Título del Producto:

Jay Hill Platos Baltra ø 25 cm - Juego de 4

Contenido del Producto:

- 4x Platos Jay Hill de la colección Baltra
 - Material: Porcelana de alta calidad
 - Color: Marrón oscuro
 - Dimensiones: Diámetro 25 cm
-

Instrucciones de Uso:

1. **Preparación:**
 - Antes del primer uso, enjuagar los platos con agua tibia y un detergente suave.
 2. **Uso:**
 - Adecuados para servir platos fríos y calientes.
 - Resistentes al horno hasta 200°C; no colocarlos directamente bajo un grill o sobre una llama abierta.
 - Apto para microondas; asegurarse de que no estén vacíos al calentarlos.
-

Mantenimiento y Limpieza:

- Los platos son aptos para lavavajillas.
 - Para lavado a mano: limpiar con agua tibia y detergente suave.
 - Secar bien después del lavado para evitar manchas de agua.
-

Instrucciones de Seguridad:

- Usar los platos solo para servir alimentos.
 - Evitar el contacto directo con llamas abiertas o fuentes de calor para prevenir daños.
 - Mantener el producto fuera del alcance de los niños para evitar accidentes.
-

Restricciones de Edad:

- Este producto es apto para todas las edades; sin embargo, se recomienda la supervisión de un adulto para los niños pequeños.
-

Instrucciones de Eliminación:

- Este producto es reciclable.
 - Desechar en un centro de reciclaje local o seguir las normas municipales para la eliminación de residuos cerámicos.
-

Advertencias:

- P101: En caso de consultar a un médico, tener a mano el envase o la etiqueta del producto.
 - P102: Mantener fuera del alcance de los niños.
 - P103: Leer la etiqueta antes de usar.
-

Información sobre Peligros:

- Este producto no está clasificado como peligroso según la normativa vigente.
-

Siguiendo estas indicaciones, garantizará un rendimiento óptimo y duradero de su producto. Para más información o preguntas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o con la tienda donde adquirió el producto.